

# “一人一美元，送楊去辯論”華人爲楊安澤參選2020造勢

美國歷史上第一位以民主黨候選人身份參與總統大位之爭的華裔人士楊安澤將於3月9日造訪得州州府奧斯汀，這一段時間來，他已經走訪了俄亥俄州等地與社區民衆見面，很多華人在聆聽了他的演講後都深爲他的勇氣和理念而打動。眼下，華人社區正在發起捐款活動，以助楊安澤一臂之力，他們的口號是：“一人一美元，送楊去辯論”。



今年六月份，民主黨將舉辦第一次辯論大會，獲得上台辯論的資格是：必須在全國三大民調中獲得1%的支持率，以及6萬5千個捐款人，捐款數額不限。目前，楊安澤已經獲得1%的支持率，以及2萬3千多名捐款人的支持。

作爲一名華裔候選人，楊安澤因其“全民基本收入”(Universal Basic Income, 簡稱UBI)的理念而在美國引起不小關注。UBI被廣泛解釋爲一種“科技紅利補貼”，是針對未來因人工智能等高科技而導致更多人失業的現象，政府給每個18歲到64歲的美國成年人每月\$1000美金，沒有附加條件。雖然有很多人質疑這一政策的可行性，但也有不少人

看好它的前瞻性。楊安澤的政綱不止是UBI，還包括“全民醫保”(Medicare for all)以及“以人爲本的資本主義”(Human-Centered Capitalism)，很有吸晴性。在楊安澤的競選網站上，可以看到他的口號是，“沒有人會爲我們建立一個更美好的世界。我們必須自己做，一起做。”

目前，瞄準2020總統大選，民主黨方面已經涌現出二、三十位候選人，不僅種族組成極具多樣性，而且各自的政綱也有保守和激進之分，可以預見，2020會是一場苦戰，誰與誰組合？誰能在黨內出線？

這些都極具懸念。在很多支持楊安澤的華人看來，楊安澤作爲一名已經創業成功並協助3000多名創業者成功的企業家，他的參選不重結果，更重意義。美國亞裔民主黨俱樂部主席羅玲表示，“楊安澤並不是毫無建樹的普通人，不然也不可能獲得奧巴馬總統獎。民主黨20多個候選人，誰天生就是當總統的呢？華裔候選人的積極參選不但可以激發更多華裔選票，還更能提高華裔參政的能見度，這是我們一直積極推動華裔參政的最終目的。我參與組織助選多年，看到很多其他族裔的勇敢積極，感觸很深，看到好不容易出了一個華裔總統候選人，非常期待他能冲到前20名，站在辯論舞臺上，能做到這一點，我們的目標就達成了。”

出生於紐約州的楊安澤今年44歲，他的父母都是從台灣來的移民。楊安澤在布朗大學，學習經濟學和政治學，在哥倫比亞大學獲得法學學位。他當過律師，創辦過非盈利機構，最終成爲一名成功的企業家。2017年11月6日，楊安澤宣佈競選美國總統。目前他和他的妻子、兩個兒子居住在紐約市

# 加州“家庭廚房”生意合法化 華人經營者受益不淺

中國僑網2月20日電 據美國《世界日報》報道，據美國加州AB626法案，從2019年1月起，家庭廚房製作販售食物合法化。廚房主人可以在家招待顧客，但需要到城市申請許可證及接受定期檢查。很多華人表示，他們的生意終於不被當做地下經濟，可以合法經營，並降低經營成本。但該法案規定家庭廚房每星期只能提供60餐，有人則表示，如何算一餐沒有明確規定，但也不是大問題。

據《洛杉磯時報》報道，AB626法案的本意是讓低收入家庭合法經營自產餐飲，但可能卻爲讓科技業得利。如同優步(Uber)和愛彼迎(Airbnb)等網絡平台，不少網站和APP開始吸引家庭廚房開設賬戶。不過華人家庭廚房業表示，他們其實是網絡的受益者。很多生意都是靠微信等方式擴展，並不排斥網絡。但華人加入主流網絡平台賣食物，很多人的英語能力不夠。部分華人業者表示，事實上微信已足夠支撐生意，且沒有額外費用。

在聖蓋博市經營北方燒餅和面點的王女士表示，原來在中國時她家就是專業

做燒餅，在當地很有名氣。夫妻移民美國後，經常請朋友來家吃飯。朋友們勸他們開店，但成本太高，且有繁瑣的申請程序。加上英語不好，很怕和政府打交道，所以在家做些燒餅和麵食私下販售。她表示，生意不錯，有很多回頭客。現在合法了，她也想去申請許可證。地下經濟沒有法律保護，有時候顧客吃壞肚子，可能不是她出售的食物，卻可能被告或被舉報。現在可以合法經營，光明正大做生意。

對於該法案要求每星期只能提供60份餐的限制，王女士表示，到底怎麼算一餐？如何規定又如何執法監督？但她認爲，如果是朋友們來吃，順便帶走一些，當然不能算出售了一餐，可以合法規避這些規定。此外，一旦取得許可證，還要接受定期衛生檢查。但她表示，對食物衛生很有自信，不怕查。

另一位開滷味店的王先生表示，這個法律對華人非常好。開店壓力很大，繳交房租和僱用服務員，成本很高。他表示，以前在家做時，每月賺幾千美元很容易。但若開店，一個月的流水帳若達不到10萬美元，都是在虧本。所以每天很緊張。現在家庭廚房合法，他還是喜歡這種經營模式。開了店還會擔心服務員偷竊，他們學會後自己開店競爭。而家庭式廚房都是自家人，這一點比較放心。

此外，因爲語言不通，經常來店裏檢查的消防、公共衛生等部門的人也難以招架。以前孩子當翻譯，現在孩子去外州讀書，只能請朋友來幫忙翻譯，但人家來一次也不能空手而歸，所以產生了額外成本。以後家庭廚房也會有檢查，不過沒那麼頻繁。(張越)

# 不法分子更換電信詐騙手段 中領館吁公民勿輕信

中新網2月25日電 據領事直通車微信公眾號消息，近期，不法分子開始更換電信詐騙手段，請廣大僑胞和留學生務必保持高度警惕。中國駐美國芝加哥總領館在此再次鄭重提醒領區中國公民，不要輕信。

前一階段，詐騙分子一般通過冒充中國駐外使領館名義進行電信詐騙。近日，不少華裔華人和留學生向駐芝加哥總領館反映，接到冒充當地移民局、社保局等機構名義的詐騙電話或語音留言(中英文)，稱當

事人有重要移民或社保文件需要領取，撥打轉接電話將有專人協助等。

中國駐芝加哥總領館特此提醒：總領館不會致電或通過語音留言方式，要求任何人取信件或包裹；當地移民局、社保局、警察局也不會隨意打電話或語音留言，向你索要個人銀行卡或賬戶信息，請不要輕信，切勿轉賬匯款或提供個人銀行卡賬戶信息。

如不小心上當受騙，請第一時間向當地警方報警，並設法止損。

當地報警電話：911  
外交部全球領事保護與服務應急呼叫中心電話(24小時)：+86-10-12308 或 +86-10-59913991  
駐芝加哥總領館領事保護與協助電話：+1-312-7800170

# 美國兩華裔女涉竊機密被控 價值超1億

兩名田納西州華裔婦涉嫌共謀竊取價值超過1億圓不含BPA (bisphenol-A-free)化學物質塗層材料的商業機密而被捕，日前被大陪審團起訴偷取商業機密和電匯詐騙等多項罪名。

根據法庭文件，兩名華女分別爲56歲、報住密西根州的游曉榮(Xiaorong You, 姓名皆爲音譯)和61歲的來自中國山東的劉香辰(Liu Xiangchen)。2012年12月到2017年8月31日間，游曉榮是亞特蘭大一家公司的全球研究部門首席工程師，該公司與許多公司都有研究項目的合約，這些

項目都與不含BPA化學物質技術的檢測、分析和審查有關。

BPA是用來塗抹罐頭和其他食物及飲品容器的物質，可以用來減少味道流失，防止容器被腐蝕或與容器內的食物飲品產生化學反應。不過由於BPA對人體健康有潛在危害，很多公司都在搜尋不含BPA的替代物，但這些替代物很難生產且非常昂貴。

游曉榮憑藉在BPA和不含BPA物質塗層資料方面的過硬專業經驗，成爲少數可以獲取這些公司內部信息的員工之一。從2017年9月到2018年6月，游曉榮受聘于田納西州一家公司，擔任包裝應用發展經理，她也是少數可以獲取該公司核心機密的僱員之一。

游曉榮和劉香辰共謀竊取價值約1億1960萬圓的不含BPA替代物，日前以偷取商業機密和電匯詐騙罪名被起訴。

# 這兩個中國女人在外國被拘押

(一)  
先講最近發生的兩件事情。

第一件事，在坦桑尼亞，中國女商人楊鳳蘭20日判入獄15年。楊鳳蘭，江湖綽號“象牙女王”，她被指



控走私了兩噸象牙。

另一件事，在菲律賓，中國女留學生張某先被警方，現在又被移民局拘押。張某剛剛獲得一個新綽號“豆花女”，她因爲向警方潑豆花，轟動了菲律賓。

一個“象牙女王”，一個“豆花女”。怎麼樣，夠潑辣吧！

兩噸象牙，那是什麼概念？意味著多少只非洲大象遭遇了毒手！沒想到，幕後老板，居然是一個中國女人。

還有，本來好好你就坐個地鐵，不知是怎麼想的，居然向警察潑起了豆花。菲律賓警察當然也不是吃素的，抓起來再說，可憐，女留學生現在還在牢房裏呆著。

說可憐，其實更可悲可恨，因爲還不可避免的，這樣的事情，嚴重敗壞了中國和中國人在當地的形象。

在非洲，本來西方就對中國各種指責，各種抹黑，各種妖魔化，但有些不爭氣的中國人，還不忘給別人輸送炸彈。而且還真是重型炸彈，一販運就是

兩噸象牙。

在菲律賓，好不容易最近兩年中菲關係轉圜，但菲律賓國內還是很複雜，菲律賓副總統等政客，更是借著這次“豆花女”事件，指責中國人不尊重菲律賓，等等。

辛辛苦苦，做工作、送物資、給援助，外交上哪怕做1000件好事，可能都不如這一件壞事，給當地人的印象更深刻。感覺中國外交部也很無奈。

2月20日的記者會，對於“象牙女王”的相關問題，外交部發言人耿爽說了長長的幾段話：我看到了有關媒體的報道。中國一貫高度重視瀕危野生動植物保護，嚴格履行根據《瀕危野生動植物種國際貿易公約》承擔的國際義務。我們制定了以《野生動物保護法》《森林法》《瀕危野生動植物進出口管理條例》爲核心的國內法律法規體系。

自2015年以來，中國先後頒布停止進口象牙雕刻品、狩獵紀念物象牙和停止國內象牙商業性加工銷售的舉措，受到國際社會的一緻好評。中國政府對參與瀕危野生動植物及其制品非法貿易的行為採取“零容忍”態度，對相關犯罪分子堅決依法懲處。

與此同時，中國政府一貫要求海外中國公民遵守當地法律法規。我們不袒護中國公民的違法犯罪行為，支持坦桑尼亞有關部門依法、公正查處和審理此案。中方願同包括坦桑尼亞在

內的國際社會一道，繼續爲保護瀕危野生動植物和遏制非法貿易作出貢獻。

在此我也要再次提醒前往非洲國家的中國公民，增強守法意識，切勿購買或攜帶象牙、犀牛角等珍稀野生動物制品。

典型的外交口吻。但感覺聽到這樣的問題，耿爽再能說會道，總也有點底氣不足。1,不得列舉中國的一係列法律。這樣販賣象牙的中國公民，也是嚴重違背中國法律的。

2,強調中國舉措得到國際社會一緻好評。但也很無奈地，一個這樣的中國人，真能敢

壞中國的整體形象。

3,所以，耿爽也說了，支持坦桑尼亞依法公正處理，中國絕不袒護。

4,最後，再強調一下，去非洲的中國公民，千萬別再丟臉犯罪了。

(二)

一個好的國家形象，需要一代又一代的共同努力；但幾個人的極端行爲，卻可能會成爲整個國家的污點。

這樣的中國人，當然是極少數，但也絕對不是個別。

一個個奇葩的事件，在國內都能引起公憤；如果在國外，不知會引起多少人對中國人的誤解和偏見。

這兩個中國女人，確實也是可憐人，現在被關押在外國的大牢，尤其是“象牙女王”，不知道有生之年，還能不能回到國內。

但轉念一想，這難道不就是她們必須付出的代價嗎？甚至，還不夠，15年，能換回那麼多

被屠殺的大象嗎？沒有買賣，就沒有傷害。

禮儀之邦，是靠一個個細節累積起來的。

當然，這里說“她們”，絕對不是針對女同胞，只是湊巧最近這兩個案子的事主，都是女性。

大媽們雖然嗓門大一些，但有些大哥大爺的海外作風，還遠遠真不如大媽呢！

不想多說了，想起最近看到的網上一個段子：一位朋友(已經加入了美籍)說最近常跑東南亞，無論在越南老撾柬埔寨還是泰國，初次與他打交道的人，都猜他是日本人。後來混熟了，他問對方：我明明是華人，哪里像日本人了？怎麼都猜是日本人呢？對方說，不管像不像，如果先說你是中國人，總太不禮貌了……

看得真是讓人一聲嘆息。真希望這就是一個段子。

畢竟，日本不講文明的人，應該也不少吧。而且，我也知道，不少中國人在海外被發現做壞事後，往往不好意思地趕緊掩飾說：對不起，我是日本人……

**ZAK FUNERAL HOME**  
OVER 125 YEARS SERVING ALL FAITHS

- + 成立于1890年
- + 家族所有並運作
- + 私家和安全的停車位

- + 提供各種宗教信的殯葬服務
- + 合理的價格
- + 新近裝修的儀式大廳

## 身在社區 服務鄰里 無上榮幸

提供傳統服務，並可按亞裔風俗習慣提供特別殯葬服務 (備有翻譯)

### 我們保證克城地區同類服務最低價格

### 各種棺木骨灰盒 10% off

Zachary A. Zak - 執證殯葬服務專家  
6016 St. Clair Ave. Cleveland, Ohio 44103  
電話 (216) 361-3112 傳真 (216) 361-2540  
網頁 www.Zakfuneralhome.com

